ULTIMA EDIZIONE

TORINO
Anno 78 Num. 100

Telefoni
dal n. 40-843 al n. 40-846

STAMPA SERA

VENERDI' SABATO
4-5 Agosto 1944
Anno XXII

(Spedizione in abbonamento postale)

IN ITALIA E COLONIE
Ogni numero 50 centesimi

INSERZIONI - Prezzi per millimetro di altezza, larghezza di colonna: Annunci commerciali, L. 8 - Finanziari, L. 10 - Necrologie, L. 9 - Nel testo del giornale (tel. 41-397): Arte cinematografica - Fiori d'arancio - Seguendo la cronaca - Divertimenti - Onorificenze, L. 50 per linea in corpo 6. Pagamento anticipato. Rivolgersi alla U. P. I., via Roma, 360, telefoni 43-495 - 43-496. Il giornale si riserva il diritto di rifiutare le inserzioni che ritiene di non pubblicare. — ABBONAMENTI: Italia, Albania, Impero e Colonie: Anno L. 195, Sem. 98, Trim. 50. Estero: Anno L. 292, Sem. 135, Trim. 60. - C. C. P. N. 2/1360.

UFFICI: VIA ROMA - VIA BERTOLA

Una muta di "singoli" contro un convoglio

Un incrociatore, tre caccia, sette trasporti colati a picco nella baia della Senna

I mezzi d'assalto germanici sorprendono e decimano le navi avversarie - Esplosioni in serie - Colpo duro al servizio di rifornimenti delle armate in Francia

Berlino, venerdì sera.

A tardissima ora della notte gli uffici berlinesi del D.N.B. *ricevevano dal posto di comando dei mezzi d'assalto della Marina una informazione per la quale si dispongono in fila una serie di messaggi urgenti da trasmettersi attraverso le stazioni radio al mondo intero.*

Si trattava di una nuova, più che mai clamorosa vittoria ottenuta dagli ormai famosi «siluri a singolo» che costituiscono quanto di più moderno la tecnica marittima abbia potuto escogitare e che rappresentano un incubo per gli alleati, impegnati nel ristretto braccio di mare che separa la Normandia dall'Inghilterra.

Prime cifre

La prima informazione diceva soltanto che nella zona della baia della Senna i mezzi d'assalto avevano colpito e colato a picco parecchie navi da guerra e da trasporto inglesi Alleati. Poco di poi si aveva una precisazione; si trattava di un incrociatore, tre cacciatorpediniere, due corvette e sette navi da trasporto per un totale fra le quaranta e le cinquantamila tonnellate.

Ancora poco più tardi il Comando marittimo comunicava altre precisazioni: l'incrociatore affondato apparteneva alla classe «Fiji», di 8 mila tonnellate; i cacciatorpediniere erano del tipo «Ashanti» da 1870 tonnellate; fra i trasporti uno era del tipo «Liberty», sulle 7 mila tonnellate. Quasi dettagli affluivano al Comando — e di qui alle Agenzie — di volta in volta che le cervelle d'appoggio ai mezzi d'assalto riuscivano a recuperare l'uno o l'altro dei volontari che avevano portato a segno il «siluro a singolo». I valorosi marinai erano stati interrogati e delle loro deposizioni, facendo loro vedere sul «Libro delle sagome» i profili dei vari tipi di bastimenti della Marina nemica, si potevano identificare le unità che erano state colpite e messe fuori combattimento.

La stessa Agenzia ed i giornali, venuti così il «via» alle informazioni, altri dettagli chiedevano ed ottenevano. Dal posto di Comando dei mezzi di combattimento messi in linea all'alba del 3 agosto nella baia della Senna, il collaboratore navale dell'Agenzia Internazionale di Informazioni segnalava l'affondamento di altre navi alleate.

«Alle ore 5 — egli comunica — in direzione nord, nord-ovest è stata osservata una nave in fiamme che, in seguito, è esplosa.

«Alle ore 5,3 una grossa nave trasporto con albero a traliccio, è silurata ed esplode.

«Alle 5,14 l'incendio è osservato a bordo di una nave, seguito da forti detonazioni.

«Alle 5,15 un cacciatorpediniere della classe Ashanti esplode e, come già annunciato, cola a picco.

«Alle 5,20 sopra una nave nemica è osservata una violenta esplosione, seguita da un gigantesco fuoco compatto.

«Alle ore 5,33, a bordo di una nave è osservato un grosso bagliore e, poco dopo, delle violente esplosioni; delle grosse nubi d'esplosione si mantengono per molto tempo sopra il punto della catastrofe.

«Alle ore 5,35 un [illegible] tedesco, alla direzione di uno dei nuovi mezzi da combattimento, osserva una forte detonazione avvenuta sopra una nave nemica silurata a breve distanza.

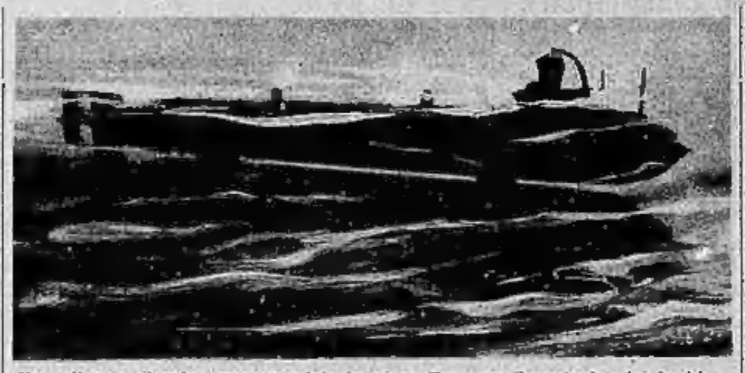
«Alle ore 6 è notato un bagliore d'incendio seguito, da detonazioni molto violente: probabilmente si tratta di una nave carica di munizioni».

Gli attacchi massicci diretti dai nuovi mezzi di combattimento dimostrano che ogni 7 minuti una nave nemica è affondata.

La battaglia — come si è potuto notare dal resoconto quasi stenografico del citato corrispondente — ha avuto un ritmo serrato e violentissimo.

L'azione

Sul come propriamente si sia svolta non è ancora possibile dire molto, ma secondo le prime, sommarie informazioni — l'attacco al convoglio anglo-americano è stato lanciato in grande stile, da una vera muta di «singoli». Le navi - appoggio germaniche erano riuscite, profittando di una zona di foschia ad avvicinarsi come sempre alla formazione nemica. Giunte a distanza opportuna mettevano in mare i mezzi d'assalto. Manovra velocissima, eseguita in silenzio, con il minimo indispensabile di movimento. I paracchi sollevavano i «singoli», composti come è noto da una coppia di siluri, dei quali il superiore funge da navicella ed è guidato dal pilota che appena sporge con la testa dalla botola prodiera.



Un «siluro a singolo» appena calato in mare. Tra poco il marinaio a bordo chiuderà la botola e il siluro partirà verso l'obbiettivo. (Foto P. K. Boelts).

I «singoli» dirigevano allora all'attacco. Velocissimi, autentici levrieri del mare, si gettavano sulla rotta delle navi nemiche, il profilo delle quali andava man mano precisandosi, intanto che diminuiva la distanza.

Un minuto, tre, cinque... e poi la brusca sterzata per scegliere il giusto angolo di impatto, il più vicino possibile ai novanta gradi con la fiancata della nave da colpire.

E, in quel momento, il «via», il segnale che metteva in azione il siluro inferiore, quello esplosivo. La corsa del proiettile è ormai brevissima: poche centinaia di metri. L'esplosione, la fiammata, la sagoma della nave che pare scossa da una mano di gigante, le soprastrutture che si rovesciano e cadono, gente che si getta in mare, nell'ansia di sfuggire alla morte orrenda fra le pareti della prigione d'acciaio che affonda....

Durante il siluramento dell'incrociatore, avvenuto a una distanza molto breve, sono state osservate nettamente le tipiche caratteristiche delle navi di questa classe. La distanza alla quale è avvenuto il siluramento era talmente breve che ogni possibilità di errore è assolutamente esclusa. L'incrociatore è stato silurato alle ore 3,42 ed in questa occasione ha subito la rottura della sua [illegible] verticale; esso è stato spezzato in due, e mentre stava per affondare è stato abbandonato dal suo equipaggio.

Uno dei cacciatorpediniere della classe Ashanti è stato silurato alle ore 5,15 ed è rapidamente affondato, dopo una violenta detonazione. La costruzione dei cacciatorpediniere di questa classe è stata ultimata nel 1939 e sono più vecchi di un anno degli incrociatori della classe Fiji. Per quanto riguarda la grossa nave da trasporto, che è stata attaccata alle ore 4,45, si tratta — come s'è detto — di una nave Liberty che è stata colpita in pieno a mezza nave; ne è stata provocata una violenta esplosione seguita da una fiammata pigmalesca; si è spezzata ed è rapidamente colata a picco.

Non si può, del resto, neppure dire che finora si siano potuti raccogliere le notizie di tutti gli affondamenti operati dai «singoli». Naturalmente il Comando tedesco non può fornire il numero esatto dei mezzi impegnati e quindi non si può sapere quanti di questi abbiano raggiunto l'obbiettivo. Per il momento le informazioni fornite dalle unità messe in linea sono confrontate con quelle pervenute dai differenti settori della costa; siccome lo attacco è stato effettuato di sorpresa ed in modo massiccio e concentrato, numerose detonazioni sono state osservate a tutta prima, fra 10 minuti e due ore dall'attacco; a queste esplosioni ne sono seguite altre, ancora più numerose, dopo cinque o sei ore, ad intervalli di circa 1 minuto.

In questo momento arrivano da Houlgate delle informazioni secondo le quali in quella località è stata osservata, alle ore 3,30, in direzione nord-ovest, un bagliore di carta durato, seguito da una violenta detonazione; sono anche stati osservati dei resti di una nave in fiamme.

Alle ore 8,30 gli stessi osservatori hanno notato delle violenti detonazioni a bordo di una grossa nave che è scomparsa dalla vista dopo la dispersione del fumo. Uno degli uomini ritornati da queste operazioni di siluramento ha potuto osservare, alla distanza di 700 metri, alle ore 8,39, il siluramento effettuato da un suo camerata contro un grosso cacciatorpediniere che è affondato poco dopo.

Arma implacabile

Pur da così frammentaria notizia si ha netta e chiara la impressione di come il «siluro a singolo» rappresenti un'arma implacabile nel campo navale.

Lo si può far derivare dall'antico «brulotto» o dal più recente sottomarino, o — ancora — dai «mezzi d'assalto» usati in campo dalla Marina italiana durante questa guerra. E' l'arma classica dell'agguato, della sorpresa. E' l'arma che favorisce chi voglia difendere, offendendo, un certo delimitato campo di mare, senza per questo dovere esporre forze di superficie che dovrebbero essere ben più importanti. I «singoli» espongono ciascuno la vita di un solo uomo, costano relativamente poco, sono di facile e sollecita costruzione, che può essere addirittura fatta in serie.

Per contro essi si presentano molto più pericolosi del normale siluro. Questo, infatti, deve essere lanciato da una distanza assai rilevante — dell'ordine di qualche chilometro — il che permette un tempestivo avvistamento da parte delle vedette e quindi una manovra di accostata che non di rado riesce a salvare la nave minacciata. Tutto ciò non può realizzarsi contro il «singolo» che viene sparato e messo in azione da appena alcune centinaia di metri dall'obbiettivo. Prima di questo momento nulla si può vedere d'anormale sul mare; quando la scia tradisce la corsa del siluro è ormai troppo tardi: non vi è tempo neppure a segnalare il pericolo che il proiettile già urla contro la fiancata, la squarcia con la violenza della sua esplosione.

Da fonte neutra si apprende che che negli ambienti londinesi si stanno seriamente considerando le nuove condizioni in cui si deve svolgere il traffico per mantenere la efficienza al fronte occidentale sotto la costante minaccia di questa pericolosa arma germanica.

Si ignora tuttora la sorte di altre sei navi colpite, a bordo delle quali sono state constatate violenti detonazioni.

Poco prima che i mezzi offensivi entrassero in azione, tre ufficiali, un sottufficiale e cinque uomini di truppa hanno dichiarato che essi avrebbero impiegato il loro mezzo offensivo diretto alla conseguita distruzione di un obiettivo meritevole, senza riguardo al raggio d'azione ed alla possibilità di ritorno. Dieci uomini non sono rientrati dalla loro missione.

LA MANOVRA AMERICANA IN BRETAGNA

Le punte corazzate nemiche s'infrangono nelle zone di Rennes e Dinan

Dure perdite degli attaccanti - Le contromisure germaniche nel settore occidentale del fronte sono in atto

Fronte Occidentale, ven. sera.

Il fulcro della lotta sul fronte d'invasione continua ad essere la città di Vire, posta al centro della immane battaglia in corso da parecchi giorni. Attorno a questo importante nodo stradale si accaniscono gli attacchi e i contrattacchi degli uni e degli altri, ma la città, base di tutte le comunicazioni dalla Normandia alla Bretagna, continua ad essere in saldo possesso germanico. Questo spiega perchè inglesi ed americani insistano con ostinazione nell'attaccarla; i primi dal nord, e [illegible] dalla località di Le Bony Bocage, i secondi da nord-ovest o da ovest vale a dire dai centri di Tessy e di Villedieu. Inoltre, avanguardie corazzate nord-americane hanno tentato pure di puntare sulla contesa città da sud-ovest e cioè da Avranches ma questi tentativi sono subito falliti.

I contrattacchi tedeschi

Gli attacchi più seri, in sostanza, sono quelli che da 48 ore sferrano gli americani da Villedieu. In questo settore, le truppe di Bradley hanno messo in linea potenti forze corazzate, appoggiando l'azione con un tamburreggiante fuoco di artiglieria. La reazione germanica però è stata violentissima. Le nuove forze messe in campo dalla Wehrmacht hanno opposto dapprima una tenacissima resistenza e poi sono passate decisamente al contrattacco. Tra l'altro è pure entrata in azione la Luftwaffe e i cacciabombardieri operanti in collaborazione coi granatieri corazzati hanno distrutto in poche ore 47 carri armati pesanti. A sud-ovest di Vire un altro violento contrattacco germanico ha ricacciato il nemico costringendolo in una ristretta zona boscosa. Asserragliate, prive di libertà di movimento, le truppe avversarie sono ora sottoposte al fuoco distruttore delle artiglierie tedesche.

Il settore più interessante dell'intero fronte continua però ad essere quello bretone. In questa zona i nord-americani sono riusciti, a costo di sacrifici ingenti di uomini e mezzi, ad allargare la primitiva fascia costiera e a puntare su Dinan e su Rennes con una doppia diversione verso ovest e verso sud. Infatti, tanto nell'una che nell'altra direzione le avanguardie corazzate nemiche sono arrivate fin nei sobborghi delle due città. Ma qui sono state energicamente affrontate e bloccate dai difensori germanici che hanno loro inferto duri colpi. Sono in corso le contromisure tedesche.

A questo proposito un portavoce militare tedesco ha tenuto a sottolineare che il nemico non preme qui con poderose formazioni ma soltanto con gruppi da ricognizione; i quali — egli ha detto — sono stati arrestati davanti a Rennes e Dinan dai presidi delle due città. I carri armati americani in questa avanzata sono stati continuamente perseguitati da arroplani da battaglia della Luftwaffe, che ne hanno distrutti parecchi. Insomma — ha concluso il portavoce — non bisogna dare eccessiva importanza ai movimenti di questi gruppi proiettati troppo in avanti rispetto alla linea complessiva del fronte per poter costituire da soli una seria minaccia.

La lotta, infuriando con estremo accanimento nel settore occidentale e centrale del fronte con fasi alterne e con serie perdite per il nemico, è rimasta anche ieri nella zona a sud di Caen dove le armate britanniche continuano a riorganizzarsi senza condurre attacchi di grande importanza.

Sull'andamento della battaglia sul fronte occidentale oggi si dice, tra l'altro, l'inviato di guerra Sorianus:

«Non c'è dubbio che il gruppo di armate nemico ha potuto iniziare la sua grande offensiva nell'interno solo dopo l'afflusso di considerevoli riserve. Probabilmente le armate anglo-americane che lottano in Francia vengono continuamente rafforzate da truppe provenienti dall'Inghilterra. Il pericolo di un secondo notevole sbarco in altro punto della costa del Canale o della costa atlantica è quindi ridotto, ma non è ancora del tutto escluso. Per conseguenza sarebbe stata un'imprevidenza da parte germanica gettare fin d'ora nella lotta tutte le riserve tedesche operative disponibili in Normandia e nella Bretagna orientale».

Il corrispondente aeronautico dell'Agenzia Internazionale di Informazioni segnala dal fronte d'invasione che, nei giorni precedenti, anche nella giornata di ieri sono stati effettuati importanti attacchi da parte di formazioni di apparecchi da battaglia e da caccia tedeschi contro elementi avanzati nemici nel settore occidentale del fronte.

Una formazione di apparecchi da battaglia tedeschi, in volo di battaglia, effettuato da bassa quota, nella zona di maggior combattimento, è riuscita ad impegnare in lotta con una unità di carri armati americani. Malgrado che i carri nemici tentassero di occultarsi in un piccolo bosco, gli aviatori tedeschi hanno potuto distruggere, secondo le notizie finora giunte, 6 carri armati danneggiandone gravemente parecchi altri. Inoltre le squadriglie tedesche hanno colpito e distrutto, o gravemente danneggiato, numerosi camions carichi di materiali.

L'obbiettivo americano

Secondo le ultime notizie gli americani stanno ora tentando di avanzare in direzione sud e sud-occidentale dalla regione di Avranches. La stampa «alleata», che aveva approvato criticato la «strategia di sicurezza» del generale Eisenhower, ha evidentemente tradotto il Comando americano a mettere da parte, stavolta, questa strategia. L'immediato obbiettivo della presente offensiva americana è l'occupazione, o almeno l'isolamento, della Bretagna.

Le formazioni americane avanzanti da Avranches, direttamente in direzione sud hanno incontrato marcatodi una resistenza piuttosto accanita a Fougères; la città è stata quindi accerchiata. Avanguardie di una brigata americana di carri armati, nel corso del giovedì, hanno sofferto gravi perdite nell'avanzata verso Rennes. Un gruppo di carri armati è stato completamente annientato. Le formazioni avanzanti nella regione di St. Malò hanno finora evitato di attaccare questa città e si sono concentrate in direzione di Dinan dove hanno incontrato una resistenza accanita. Le misure germaniche di contrattacco sono in atto e le truppe tedesche in questa regione stanno ricevendo costantemente dei rinforzi.

Dopo la rottura dei rapporti

Il Reich segue con attenzione gli avvenimenti in Turchia

Berlino, venerdì sera.

Il Primo Ministro turco ha ieri parlato all'Assemblea sulle relazioni con la Germania e sui precedenti che hanno portato alla rottura dei rapporti diplomatici e commerciali. Il discorso, già reso noto nelle prime edizioni dei giornali berlinesi di stamattina, non ha suscitato soverchia emozione in questi circoli, poichè ormai è compresa chiaramente la linea di condotta della Nazione turca: instradata sul cammino degli anglosassoni.

«Il Governo del Reich — dichiara il D.N.B. — segue con la massima attenzione il prossimo sviluppo degli avvenimenti in Turchia. Resta da sapere se dopo questa rottura delle relazioni, la Turchia andrà ancor più lontano nella sua dipendenza dai nemici della Germania».

Quale prima eco interessante circa il passo della Turchia a Berlino, si attira l'attenzione su un dispaccio dell'«United Press» da Londra, nel quale è detto in modo significativo che la Nazione turca deve rassegnarsi al fatto che i Dardanelli verranno posti sotto un controllo internazionale.

Le artiglierie riprendono a tuonare all'Est

Battaglia accanita intorno alla Vistola superiore mentre si sviluppa la pressione russa

Anche nel settore di Augustowo si è riaccesa la lotta - La valida resistenza germanica in territorio lettone

Fronte Orient, venerdì sera.

Dall'inferno di ferro e di fuoco che durava da settimane sul fronte dell'est era parso, ieri, che all'orizzonte sorgesse un certo periodo di calma e che la guerra di movimento andasse stabilizzandosi lungo il corso dei grandi fiumi ottimo sbarramento ad ogni intenzione di ulteriore avanzata.

Le ultime notizie hanno fatto, però, tramontare questa supposizione. Preceduti da un violento fuoco di artiglierie di tutti i calibri e da puntate paragonabili al movimento dei mille tentacoli di un gigantesco polipo, gli attacchi hanno preso particolare consistenza nella zona centro-meridionale ed alle frontiere della Prussia.

E' stato solo sul far delle notte che si è potuto chiaramente comprendere dove si esercitava il massimo sforzo avversario. Infatti — per quel che interessa particolarmente tutto il corso della Vistola — gli assaggi nemici erano stati interrotti ed egualmente, rapido, violento cannoneggiare nelle posizioni germaniche, servuto degli aerei rosso-stellati ed assalto delle forze corazzate e di fanteria russa. Non mancava nei singoli settori il fuoco micidiale delle «Katiuscie» sparanti da piattaforme attrate su autocarri con l'intensità di addirittura colpi per ogni lancio comandato elettricamente.

Poi, lentamente, s'accentuava l'ostinazione russa tra il territorio ad occidente di Lublino e la confluenza della Vistola con la Wistoka, a nord di Tarnow. Gli attacchi diventavano sempre più violenti sulle teste di ponte ad occidente del fiume che venivano alimentate con incessanti traghetti.

La Luftwaffe con il lancio nutrito di bombe sconvolgeva le acque formicolanti di imbarcazioni fino a che il buio non avvolgeva in un abbraccio paterno i combattenti. Tutta la notte le artiglierie hanno tuonato illuminando con le loro vampe la campagna circostante; stamattina la lotta proseguiva ancora accanita.

La minaccia in questo senso tende alla conquista di Cracovia, come primo obiettivo, ed alle scardinamento dell'intero fronte germanico sulla Vistola che si vedrebbe così minacciato dal cuneo penetrante con insistenza più a sud.

Anche intorno a Varsavia le forze della difesa germanica hanno fronteggiato con successo gli attacchi concentrici sferrati dai bolscevichi. A sud-est della capitale polacca reparti di copertura germanici sono ripiegati verso gli apprestamenti principali. Forze di polizia locali con il loro tempestivo intervento, hanno sanguinosamente stroncato tentativi di sabotaggio compiuti da partigiani comunisti.

Pure ad est ed a nord-est di Varsavia, granatieri e carristi delle S.S. hanno sostenuto gravi scontri difensivi con unità nemiche motorizzate.

Il secondo punto di maggiore spinta russa è stato, come già fatto rilevare, più a nord, e precisamente nella zona finora assai calma che si estende fra il limite meridionale della foresta di Augustowo e la regione di Vilkaviskis.

Col concorso di sette unità scelte di fanteria e di due formazioni blindate i sovietici hanno obbligato i tedeschi in questo punto ad arretrare in direzione della frontiera della Prussia Orientale per un tratto di otto chilometri di estensione. Eliminato col concorso dell'artiglieria germanica uno sbarramento anticarro bolscevico, il nemico è stato successivamente sorpreso sul fianco da una unità corazzata germanica. Gravi combattimenti si sono svolti a nord - est di Wilkaviskis, dove la lotta non si era ancora conclusa nella serata. I russi tentavano in questo settore di accerchiare una unità germanica blindata per successivamente annientarla.

Le truppe tedesche hanno offerto in questa zona accanitissima resistenza agli armati russi [illegible] Zakarow che puntano direttamente sul territorio germanico vero e proprio.

Le forze locali di polizia tedesca sono state oggi in ogni caso capaci di mettere pronta fine all'attività dei partigiani, prima che questi avessero avuto il tempo di fare seriamente del male.

Attacchi senza tregua non cessano poi dall'essere sferrati dal profondo cuneo che ha il suo apice nei pressi della costa del golfo di Riga. Dopo la conquista di Tukums, ad una ventina di chilometri dal mare, i sovietici lottano decisamente per chiudere, non l'affacciarsi al Baltico, le armate tedesche dell'Estonia e della Lettonia da quelle del sud. I combattimenti sono violentissimi, sostenuti da ambe le parti da un fuoco micidiale di artiglieria, e non hanno trovato a tarda sera una qualche conclusione.

All'estremità settentrionale del fronte la tregua è cessata. Cinque divisioni sovietiche situate sulla testa di ponte di Narva hanno ripreso gli assalti, condotti invano nei giorni scorsi — come si apprende da una corrispondenza di Karl Blücher — da un insieme di ben trenta divisioni. Come annuncio lo stesso P. K., i combattimenti continuano ad ovest della città, senza che si abbiano ancora informazioni definitive sugli obiettivi che i sovietici si prefiggono in questo settore.

Lungo i valichi orientali dei Carpazi la pressione sovietica ha ripreso con nuova violenza. Mancano per il momento particolari sulla lotta lungo i sentieri e le strade di montagna.

Bagliori d'incendio fra le mura che conoscono i secoli

Forze nemiche raccolte da tutto il fronte invano gettate nella battaglia del Chianti

Ponti e piazze di Firenze dal mezzogiorno di ieri sono sotto il tiro delle batterie anglo-americane

Fronte Italiano, venerdì sera.

La lotta si sposta, sia pur lentamente, verso la città di Firenze.

Le forze di copertura tedesche [illegible] magnificamente agli assalti incalzanti del nemico adempiendo egregiamente al compito loro affidato da Kesselring: contenere il nemico sino a quando le difese germaniche, effettuato al completo lo sganciamento a sud della città e nell'ansa dell'Arno, non abbiano potuto convenientemente assestarsi sulle nuove posizioni nelle montagne appenniniche.

Era da tempo evidente che, con lo sviluppo degli ultimi avvenimenti e lo spostamento della linea di combattimento sul versante settentrionale del corso inferiore dell'Arno il alleato germanico del Chianti non aveva più ragione di esitare agli effetti di una resistenza impegnativa.

Ma la resistenza opposta dai germanici in questo settore deve aver sorpreso gli stessi alleati che dopo aver lanciato quattro offensive, con un successo della potenza d'attacco impressionante, hanno dovuto ricorrere alla più vile delle risorse per provocare l'abbandono delle posizioni tedesche nel Chianti, a quella cioè di bombardare Firenze.

Centinaia di aerei e di bocche d'artiglieria hanno rovesciato tonnellate di bombe sui capisaldi principali, prima di lanciarvi contro uomini e macchine in serie continuate di assalti a valanga.

Diciottomila obici [illegible] in due ore e mezza su di una altura dicono la potenza di fuoco impiegata dagli assalitori, ma il fatto che quella altura sia rimasta in mano germanica dimostra pure ed in maniera incontestabile la meravigliosa combattività dei tedeschi.

Però non soltanto l'aviazione nemica ha battuto violentemente le zone di combattimento perchè la Luftwaffe accorre sovente sui punti più minacciati della battaglia con il peso di grosse formazioni da combattimento e da battaglia e sottopone le retrovie avversarie a [illegible] bombardamenti.

Le perdite del nemico, senza fare affermazioni iperboliche, si possono senz'altro definire enormi e lo rivela il fatto che le quattro offensive, dal momento ogni volta annunciate come decisive, hanno esaurito la loro potenza crescente senza arrivare alla voluta conclusione.

Negli altri settori del fronte la lotta sembra si sia arrestata di fronte all'eccezionale violenza della battaglia in corso nel Chianti.

Alexander si direbbe talmente preso dall'impegno della lotta a sud di Firenze da trascurare, sia pure momentaneamente, le rimanenti zone operative per concentrare qui ogni sua attenzione.

E dagli altri settori ha chiamato rinforzi, ha distolto energie.

Alle forze della 5.a Armata ed ai contingenti degollisti che fino a poco tempo fa salvano la Toscana, ha infatti aggiunto divisioni di canadesi e poi ancora di neozelandesi e di sudafricani, scaglionandoli in proporzione di 50 contro uno contro i germanici, a formazioni serrate.

Ma se la strategia del numero può ancora nella guerra moderna avere ragione di ogni difesa, nella guerra d'Italia e nel caso specifico è vinta e danneggiata da molti fattori quali i risultati esigui e le perdite immense su di un teatro di lotta dove ogni carro, ogni fucile, ogni uomo, deve giungere soltanto via mare e da lontano, chè le basi africane non sono altro che una tappa di rifornimenti giunti da oltre oceano.

Per questo Alexander, abbiamo detto, continua a bombardare Firenze, in un gesto disperato.

Dopo il bombardamento aereo, non appena le prime batterie «alleate» hanno potuto fissare le loro piazzole in punti avanzati da dove il tiro massimo permetteva l'attuazione del progetto, da giovedì a mezzogiorno i grossi calibri nemici bombardano Firenze, battendo particolarmente la zona di Palazzo Pitti, Ponte Vecchio, Ponte Vittoria, piazza Romana e dell'Istituto di Piazza delle Arti.

Numerosi gli incendi, i crolli e le vittime.

Lord Douglas Hamilton ucciso in combattimento

Stoccolma, venerdì sera.

Lord Douglas Hamilton, fratello del Duca, primo pari di Scozia, è stato ucciso in combattimento — secondo annuncia l'agenzia Reuter da Londra.

Lo scoppio di una bomba in Città del Vaticano

Lisbona, venerdì sera.

Una comunicazione qui giunta attraverso un'agenzia degellista d'informazioni, reca notizia che un mortale incidente si è verificato in Città del Vaticano.

A quanto si apprende, un monaco rinveniva in un giardino prossimo al palazzo dove ha sede la Congregazione del Sant'Uffizio una bomba. Con lo scopo di evitare che accadessero disgrazie, il monaco si disponeva a disinnescare l'ordigno. Malauguratamente, durante la delicata operazione la bomba scoppiava. Il monaco restava ucciso sul colpo. Gli edifici intorno hanno riportato danni; alcuni vetri della Basilica di S. Pietro si sono infranti.

Il Bollettino germanico

Infuria la battaglia nella Bretagna orientale

Berlino, venerdì sera.

Dal Quartier Generale del Führer, il Comando Supremo delle Forze Armate germaniche comunica:

In Normandia attacchi locali nemici a sud di Caen sono falliti. Nella regione di Coudvain si sono svolti per tutta la giornata violenti combattimenti che non hanno portato a nessun mutamento sostanziale della situazione. Più a sud-ovest e nella zona di Vire, nostre formazioni corazzate sono riuscite a riassalire il nemico in contrattacco e a ristabilire la linea del fronte. Cinquanta carri armati nemici sono stati distrutti. Un forte gruppo nemico è stato accerchiato e viene attaccato da ogni parte.

A nord-est e ad est di Avranches numerosi attacchi nemici appoggiati da carri armati si sono infranti con sanguinose perdite per l'avversario. Nella Bretagna orientale truppe motorizzate nemiche, che hanno fatto irruzione oltre Avranches, avanzano verso sud e verso ovest e stanno combattendo in parecchi punti coi presidi di capisaldi tedeschi in quella zona.

Negli ultimi due giorni il nemico ha perduto 216 carri armati.

Nel settore marittimo davanti al fronte d'invasione sono stati affondati con mezzi da combattimento della Marina da guerra e da sommergibili: 1 incrociatore, 3 cacciatorpediniere, 2 corvette nonchè 8 torpediniere e un battello speciale per 38 mila tonnellate complessive. Numerose altre navi per oltre 56 mila tonnellate sono state silurate e si può contare sulla perdita della maggior parte di esse.

Nella parte orientale della baia della Senna marittimi germanici hanno affondato nella notte sul 3 agosto una motocannoniera britannica.

Il violento fuoco del «V. 1» continua su Londra e sulla zona periferica della città.

In Italia le nostre truppe si sono sganciate portandosi su una stretta testa di ponte immediatamente a sud di Firenze. Nuovi attacchi nemici contro questa posizione sono falliti. Un violento fuoco di artiglieria continua su questa storica città i cui tesori culturali sono insostituibili.

Sui contrafforti nord-orientali dei Carpazi è fallito il tentativo di sfondamento sulla strada del passo dei Beschidi. La 271.a divisione di fucilieri sovietica è stata accerchiata e annientata. Parecchie altre divisioni sovietiche hanno subito gravi perdite in uomini e materiali.

Dal 31 luglio al 3 agosto sono stati distrutti o catturati in questa zona 181 cannoni, 13 carri armati e numerose armi per fanteria ed automezzi. Ripetuti attacchi bolscevichi ad occidente di Reichshof sono stati respinti. Ad occidente di Narsnow cannoni d'assalto germanici hanno distrutto 23 carri armati nemici.

Sul resto del fronte della Vistola violenti combattimenti sono in corso nella regione ad est di Sandomierz, dalle due parti di Pulawy e a sud-est di Warka.

A nord-est di Varsavia forze sovietiche sono state isolate con un contrattacco di nostri carri armati e sono quindi state serrate in ristretto spazio. Battantasei carri armati nemici sono stati distrutti.

Dal fronte di Varsavia fino alla zona ad occidente di Kaunas tutti gli attacchi bolscevichi sono falliti.

Sul fronte della Lettonia attacchi nemici in parecchi settori si sono infranti con sanguinose perdita per l'avversario. Brecce locali sono state colmate o ridotte in contrattacco.

Sull'istmo di Narva i sovietici hanno sferrato un nuovo forte attacco contro le nostre posizioni, con 9 divisioni di fucilieri e 4 formazioni blindate. L'avversario ha nuovamente subito gravi perdite senza conseguire alcun successo.

Nelle prime ore della mattinata del 2 agosto un tentativo compiuto dal nemico, sotto la protezione di cacciatorpediniere inglesi e di numerosi cacciabombardieri, per sbarcare nell'isola dalmata di Curzola è stato respinto dalla guarnigione dell'isola dopo brave accanita lotta.

Formazioni di bombardieri nemici, violato il territorio svizzero, hanno compiuto attacchi terroristici su località della Germania meridionale e sud-occidentale e soprattutto contro Friedrichshafen, Saarbrücken e Kemptan. Le forze della difesa antiaerea hanno abbattuto 43 apparecchi nemici fra cui 40 bombardieri quadrimotori.

IL RACCONTO DI "STAMPA SERA,,

La nemica del sole

Malgrado l'ambiente chiuso in cui era sempre vissuta, aveva, a vent'anni, l'aspetto d'una florida ragazza di campagna: larghi occhi di porcellana azzurra, un viso bianco e vermiglio e due umide labbra sempre schiuse al sorriso su grossi denti bianchi. Anche la sua persona, pur così costretta nella sua veste monacale, non poteva celare il rigoglio giovanile, e pareva, ogni momento, sotto certi scatti arditi, che stesse per spezzare il suo involucro e balzar fuori con uno slancio di gioia. Per questa sua naturale forza, per questa sua naturale allegria, Suor Serafina venne assegnata al reparto più melanconico e più faticoso dell'ospizio: quello dei vecchi dementi. Poche suore vi duravano; erano malati, quelli, che sembravano assorbir la salute delle persone che stavano loro intorno, nutrirsi della vita altrui, per prolungare la propria. Smaniavano a volte come bambini, sbrancandosi alle braccia delle suore infermiere, o giacevano immobili, con cocciuti broncì infantili. Si lagnavano con cantilene querule e grottesche, si accapigliavano con slanci d'odio comici ed imbelli, in cui mentre le pupille semispente si riaccendevano d'un freddo fuoco, le braccia ricadevano come tentacoli flosci.

I giorni erano cupi come le notti, le notti più lunghe dei giorni. Parole di folle riconoscenza alternate a bronzoli minacciosi, risate tremule come singhiozzi, singhiozzi buffi come risate... rantoli, grida, sbavamenti... Per più di dieci anni, Suor Serafina: la tua giovinezza.

Un giorno la Madre Superiora la chiamò in direzione. Dalle lame di sole che tagliavano i mobili scuri Suor Serafina ebbe all'improvviso sentore della primavera, di cui nel suo reparto non aveva avvertito l'arrivo. Le si disegnò sul volto un'inquietudine strana.

— Lodato sia Gesù! — salutò la Madre Superiora. — Suor Serafina, ho da darvi una bella notizia. Ad un po' di luce avete diritto anche voi: siete trasferita in una delle nostre case di campagna, e questa volta fra i bambini.

— Gesù sia lodato! — mormorò Suor Serafina in segno di saluto e d'obbedienza, e sotto il nero velo il cuore le batteva come un uccello imprigionato dallo spazio.

Partì all'alba del giorno dopo, senza bagaglio: una rondine veramente, in volo verso nuove prove.

— Fortunata Suor Serafina — l'avevano salutata le compagne — vivrai finalmente tra il sole e i fiori.

Tanti fiori che, sulla soglia di quel giardino sconosciuto, ella estò ad avanzare, ma i bimbi le vennero incontro a farle festa. Ed erano numerosi come quelle corolle. Tutti belli: tondi, pelluti, con negli occhi i giochi di luce e d'ombra dei loro riccioli morbidi. Erano orfani, e taluni erano rimasti senza nido da così breve tempo, che con commovente errore chiamavano spesso Suor Serafina « mamma ».

— Mamma! — cantonavano gli altri, e guardavano la suora ridendo, con la vaga meraviglia di non vederla unirsi alla loro allegria.

Eppure anche lei con i suoi occhi azzurri e le sue gote rosee pareva, in certi momenti, una bambina.

— Suor Serafina, non siete contenta!

Interrogata, non rispondeva che con un umile balbettio.

Pareva ammalata. Florida e gaia fra le cupe mura dell'Ospizio, or che le era stato fatto il dono della luce s'affosciava.

— Eppur dovreste essere contenta, sorella... siete nata da gente di campagna anche voi... guardate qua attorno: che prati! che campi! che frutteti!

Abbassava il capo... No... non era contenta. Le sue mani che, farme e pietose, per anni e anni avevano nettato lordure, curato piaghe ripugnanti, sostenuto corpi disfatti, ora parevano rabbrividire alle carezze e ai baci dei piccini, e se le loro braccia innocenti la allacciavano, ella non poteva sempre frenare un sussulto, quasi uno strano impulso di rivolta.

Era diventata irascibile, lei, così dolce e mite. Tutto quello l'attorniava pareva infastidirla, ricamperla d'uno sgomento misterioso: la chiocciata che se n'andava trotterellando con la sua covata, la coniglia che riscaldava i suoi coniglietti, la pecora che lambiva il suo agnellino, la gatta che ruzzava con i suoi gattini. Si chiudeva fra le mani il volto che affiorava un poco ogni giorno, e pareva che contemplasse nel buio qualcosa di cattivo, di pauroso, poichè i suoi occhi restavano poi a lungo duri, caparbi... Occhi di chi forse tardi riconosce d'aver ricevuto dalla vita un grave torto, occhi insaziati di chi è giunto troppo tardi ad un festino di gioia...

— Suor Serafina non è fatta per i bambini... torni ai suoi vecchi dell'Ospizio Suor Serafina.

L'ordine di rientrare all'Ospizio giunse un tramonto d'autunno.

Partì un'ora dopo, senza bagaglio, com'era venuta. Il calesse che la portava alla stazione attraversava vigneti odorosi come incensieri, frutteti caldi di sole. Suor Serafina teneva, come da qualche tempo era abituata, il volto celato fra le mani: per anticipar l'ombra che fra breve l'avrebbe sepolta.

Camillo Berra

COMICI E PUBBLICO DELL' 800

Quando la pàpera diventa opera d'arte

Non c'è nienta da fare, come per la « gaffe ». Quando è detta è detta. Raccomandarsi alla Provvidenza e affidarsi al pubblico. Può darsi, ma è difficile, che gli sfuggan più falcidiche ci rida sopra e perdoni al disgraziato. Peggio per l'autore che può vedersi rimpallare all'aria una scena madre o capovolgere in riso una situazione drammatica. Non cercar mai di rimediare: sarebbe peggio; e alla papera, diciamo così veniale e di primo grado passata inavvertita ai più, può inflazionare una seconda, una terza irreparabile irresistibile disastrosa da far venir giù il teatro e il sipario. E amen, allora, anche per la commedia.

Il buon naso di Ernesto Novelli

Ernesto Novelli, per fare un grande nome, qualche sera che era in vena... di papere, le annusava per aria e riusciva a schermirsene. Questo diciamo per scusare gli attori di oggi che, grandi o meno grandi, debbon anch'essi sottostare alla legge comune. Solo che non tutti possono aver sempre la mirabile presenza di spirito di un Novelli o di un Petrolini che in questi casi sapevano convertire la regola in un successo personale.

Racconta appunto Luigi Rasi nelle sue « Curiosità del teatro di prosa » che una sera Novelli recitava a Roma nel *Deputato di Bombignac*, vecchia commedia oggi dimenticata ma che allora mandava in visibilio. A un certo punto il protagonista perde le parole, si afferra una senza senso e ne dice appena la prima sillaba; poi si ferma, guarda in faccia il suo interlocutore e sorridendo: « Il... della... la... insomma... basta così... finalmente... basta... oh!... »; e se ne va a piccoli passi canterellando facendosi richiamare al proscenio e lasciando in cuor il povero Michel il quale, guardandolo pietosamente mentre sia ringraziando il pubblico, gli mormora: « *E ora cosa dico io?* ».

Ecco invece cosa disse un primo attore in una commedia del Marenco alla frase: « Capitan, qua la man », convertitasi in un « *Camisada, qua la can* » scandito con tutto il fiato. Un altro primo attore, dovendo dire alla Tessero « ho trovato le lettere nel cofanetto nero », si lasciò sfuggire: « *ho trovato le lettere nel cofanetto netto* ». Un primo attor giovane nel *Demi-monde* di Dumas figlio a Oliviero di Salin: « *Ma se li ho visti coi miei propri piedi* ».

Claudio Leigheb, un interprete dalla dizione vivacissima e corretta, in *Patria* di Sardou se ne uscì una sera con « *gli scatti del mio riscudo* » per « gli scudi del mio riscatto ».

Cesare Marchi, rimasto solo a fine d'atto dopo una scena violenta con la moglie, esclamò singhiozzando e buttandosi su una poltrona: « Ah, non meritavo di essere da lei così *barbaramente barbarato!...* ».

I "due sergenti,, caporali

Il un altro, che mai si permetteva il minimo cambiamento, neppure una parola, dovendo rispondere alla domanda: « Siete voi il padre di questa signorina? »: quella sera l'interlocutore gli chiese invece: « *Questa signorina è vostra figlia?* ». E lui con ostentazione: « *Lo sono!* ».

Si recitavano al Politeama di Pisa *I due Sergenti*. L'attore incaricato di sostenere la misera particina di un ufficialetto voltosi al caporale doveva dire: « Caporal sens'affanni, vi consegno i due sergenti... », e disse invece: « *Caporal sens'anni, vi consegno i due caporali* ».

Un vecchio artista drammatico — riportiamo con le stesse parole del Rasi per lasciare tutto il suo colore alla scena della quale egli fu testimonio — doveva uccidere con un colpo di pugnale il suo nemico. Ma, al solito, il pugnale era rimasto fra le quinte. Come fare? L'artista, furbo, avvezzo a togliersi sempre con onore di mezzo ai pericoli, si avventa contro il compagno e con un calcio lo atterra. E fin qui, dinanzi al pubblichetto, niente di grave se non per la vittima; ma anche il compagno, più furbo del vecchio artista, volendo essere, dicisimo così, collaboratore in quella rabberciatura, non appena ricevuto il calcio e caduto a terra, toccando la parte... offesa si diede ad esclamare: « Dio!... Dio!... muoio avvelenato ».

E per ritornare ai grandi, Tommaso Salvini, il sommo tragico che nel *Re Lear* strappava i singhiozzi alle platee e nella scena famosa dell'*Otello*, quando il vegliardo perdono dal fato riappare con le vesti orbite sanguinanti, suscitava un urlo di raccapriccio negli spettatori, doveva dire ai Rasi di un povero conte derubato di duecentomila lire « che egli aveva con sè in tanti biglietti di banca». I biglietti vennero fuori regolarmente, ma « che egli aveva con sè in fanti *banchetti...* ». Seguì una breve pausa, poi smorzando la voce, quasi mortificato, l'attore concluse: « ... di banco ». Il che riconferma quanto dicevamo prima, che a papera all'orizzonte, come presentivo Novelli: o è disastro imminente, o meglio lasciarla lì e non pensarci più. Ma di fronte a Salvini tutto andò liscio.

Se ora passassimo alle artrici?

Una candela che cammina

La Duse nel *Divorziamo* di Sardou. Invece di « con tutta quella chimica in faccia », *con tutta quella clinica...*. Oggi che si ricorre alla chirurgia per rifarsi il volto, non sarebbe più papera ma spiritosa ironia.

La Pezzana aveva una povera madre che soleva ripetere: Andò « finire che *fisitta sotto*». E' la forma classica e più frequente delle papere, quella che i filologi chiamano metatesi, cioè trasposizione di sillabe, fatta scambiando le desinenze o il principio di due parole, o addirittura una parola intera con l'altra.

Ma ce n'è di tutti i generi e tutti i gusti, semplici composte con coda.

Sentite ancora.

« *Là, in fondo, vien su un uragano, buttiscia marosco* ». Stavolta non ci siete.

Traduciamo: « Vien su un uragano, minaccia burrasca.

« *Attento che nel corridoio c'è una candela che s'avanza con un uomo in mano* ».

La disgraziata doveva dire: « Chi picchia all'uscio di destra, chi picchia all'uscio di sinistra; io corro ad origliare ». Ma il dio della metatesi l'acciuffò per i capelli e